

Poznámky k 31.12.2025

Čl. I Všeobecné údaje

1. Identifikačné údaje účtovnej jednotky

a)	
Názov účtovnej jednotky	OBEC DALETICE
Sídlo účtovnej jednotky	Obecný úrad, Daletice č. 35, 082 63
IČO	00690546
Dátum zriadenia	Obec bola založená v roku 1990 zákonom č.369/1990 Zb. o obecnom zriadení.
Spôsob zriadenia	Zo zákona č.369/1990 Zb.
b) Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky	<input checked="" type="checkbox"/> riadna <input type="checkbox"/> mimoriadna
c) Účtovná jednotka je súčasťou konsolidovaného celku	<input type="checkbox"/> áno <input checked="" type="checkbox"/> nie
d) Účtovná jednotka je súčasťou súhrnného celku verejnej správy	<input checked="" type="checkbox"/> áno <input type="checkbox"/> nie

2. Opis činnosti účtovnej jednotky

Hlavná činnosť účtovnej jednotky	Podľa zákona č.369/1990 Zb. je základnou úlohou obce pri výkone samosprávy starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.
----------------------------------	---

3. Informácie o štatutárnych zástupcoch a o organizačnej štruktúre účtovnej jednotky

Štatutárny zástupca (meno a priezvisko)	Daniel Ščavnický
Funkcia	starosta obce
Priemerný počet zamestnancov počas účtovného obdobia	3
Počet zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka účtovnej jednotky z toho:	3
• počet vedúcich zamestnancov	1
Organizačná štruktúra účtovnej jednotky:	
• rozpočtové organizácie zriadené účtovnou jednotkou (názov, sídlo - počet)	nemá
• príspevkové organizácie zriadené účtovnou jednotkou (názov, sídlo - počet)	nemá
• neziskové organizácie založené/zriadené účtovnou jednotkou (názov, sídlo - počet)	nemá
• právnické osoby založené účtovnou jednotkou (názov, sídlo - počet)	nemá
• cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach (názov, sídlo - počet)	nemá

Čl. II

Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach

1. Účtovná závierka je zostavená za splnenia predpokladu nepretržitého pokračovania účtovnej jednotky vo svojej činnosti áno nie

2. Zmeny účtovných metód a účtovných zásad

Účtovná jednotka zmenila účtovné metódy, účtovné zásady oproti predchádzajúcemu účtovnému obdobiu áno nie

3. Spôsob ocenenia jednotlivých položiek

Položky	Spôsob oceňovania
a) dlhodobý nehmotný majetok nakupovaný	obstarávacou cenou
b) dlhodobý nehmotný majetok vytvorený vlastnou činnosťou	vlastnými nákladmi
c) dlhodobý hmotný majetok nakupovaný	obstarávacou cenou
d) dlhodobý hmotný majetok vytvorený vlastnou činnosťou	vlastnými nákladmi
e) dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok získaný bezodplatne	reálnou hodnotou
f) dlhodobý finančný majetok	obstarávacou cenou
g) zásoby nakupované	obstarávacou cenou
h) zásoby vytvorené vlastnou činnosťou	vlastnými nákladmi
i) zásoby získané bezodplatne	reálnou hodnotou
j) pohľadávky	menovitou hodnotou
k) krátkodobý finančný majetok	menovitou hodnotou
l) časové rozlíšenie na strane aktív	náklady budúcich období a príjmy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.
m) záväzky, vrátane dlhopisov, pôžičiek a úverov rezervy	menovitou hodnotou oceňujú sa v očakávanej výške záväzku
n) časové rozlíšenie na strane pasív	výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.
o) deriváty pri nadobudnutí	reálnou hodnotou
p) majetok a záväzky zabezpečené derivátmi	reálnou hodnotou

4. Spôsob zostavenia odpisového plánu pre dlhodobý majetok, doba odpisovania, sadzby odpisov a odpisové metódy pri stanovení účtovných odpisov

Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku sú stanovené tak, že sa vychádza z predpokladanej doby jeho užívania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína prvým dňom od začiatku nasledujúceho mesiaca, po uvedení dlhodobého majetku do používania.

Účtovné odpisy sa zaokrúhľujú na celé eurá nahor.

Účtovná jednotka používa nasledovný odpisový plán podľa predpokladanej doby užívania:

Odpisová skupina	Doba odpisovania v rokoch
1	4
2	6
3	8
4	12
5-6	20 – 40 (podľa rozhodnutia účtovnej jednotky)

Drobný nehmotný majetok od 35,00 Eur do 996,00 Eur, ktorý podľa vnútorného predpisu účtovnej jednotky nie je dlhodobým nehmotným majetkom sa účtuje pri obstaraní do nákladov na účet 518 - Ostatné služby. Drobný hmotný majetok od 200,00 Eur do 500,00 Eur, ktorý podľa vnútorného predpisu účtovnej jednotky nie je dlhodobým hmotným majetkom sa účtuje ako zásoby.

5. Zásady pre zohľadnenie zníženia hodnoty majetku.

Prechodné zníženie hodnoty majetku sa vyjadruje opravnou položkou.

Účtovná jednotka tvorila opravné položky k

- odpisovanému dlhodobému majetku áno nie
- neodpisovanému dlhodobému majetku áno nie
- nedokončeným investíciám áno nie
- dlhodobému finančnému majetku áno nie
- zásobám áno nie
- pohľadávkam áno nie

6. Zásady pre vykazovanie transferov.

O nároku na dotácie zo štátneho rozpočtu sa účtuje, ak je takmer isté, že sa splnia všetky podmienky súvisiace s dotáciou a súčasne, že sa dotácia poskytne.

Bežný transfer

- prijatý od cudzích subjektov - sa zúčtuje do výnosov vo vecnej a časovej súvislosti s nákladmi
- prijatý od zriaďovateľa - sa zúčtuje do výnosov vo vecnej a časovej súvislosti s výdavkami
- poskytnutý cudzím subjektom - sa zúčtuje do nákladov po splnení podmienok
- poskytnutý vlastným subjektom - sa zúčtuje do nákladov pri poskytnutí transferu

Kapitálový transfer

- prijatý od cudzích subjektov - sa zúčtuje do výnosov vo vecnej a časovej súvislosti s nákladmi (napr. s odpismi, s opravnou položkou, so zostatkovou hodnotou vyradeného dlhodobého majetku).
- prijatý od zriaďovateľa - sa zúčtuje do výnosov vo vecnej a časovej súvislosti s nákladmi (napr. s odpismi, s opravnou položkou, so zostatkovou hodnotou vyradeného dlhodobého majetku).
- poskytnutý cudzím subjektom - sa zúčtuje do nákladov po splnení podmienok.
- poskytnutý vlastným subjektom - sa zúčtuje do nákladov vo vecnej a časovej súvislosti s nákladmi účtovanými v organizáciách v zriaďovateľskej pôsobnosti obce/mesta.

7. Spôsob prepočtu údajov v cudzích menách na menu euro.

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Na ocenenie prírastku cudzej meny nakúpenej za euro sa použije kurz, za ktorý bola táto cudzia mena nakúpená.

Na úbytok rovnakej cudzej meny v hotovosti alebo z devízového účtu sa na prepočet cudzej meny na eurá použije referenčný výmenný kurz určený a vyhlásený Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem prijatých a poskytnutých preddavkov) sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, a účtujú sa s vplyvom na výsledok hospodárenia.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene prostredníctvom účtu vedeného v tejto cudzej mene sa prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa už neprepočítavajú.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene na účet zriadený v eurách a z účtu zriadeného v eurách sa prepočítavajú na menu euro kurzom, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa už neprepočítavajú.

Čl. III

Informácie o údajoch na strane aktív súvahy

A Neobežný majetok

1. Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok

a) spôsob a výška poistenia dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku

Druh poisteného majetku	Výška poisteného na rok
Poškodenie alebo zničenie majetku obce	439,80 €

b) zriadenie záložného práva na dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok alebo obmedzenie práva nakladať s dlhodobým majetkom

Účtovná jednotka nemá zriadené žiadne záložné právo na majetok v jej vlastníctve.

c) opis a hodnota dlhodobého majetku vo vlastníctve účtovnej jednotky alebo v správe účtovnej jednotky

Majetok, ku ktorému má účtovná jednotka vlastnícke právo	Suma
Pozemky	4.007,91
Budovy, stavby	206.951,97
Samostatné hnutelné veci	12.188,61
Drobný dlhodobý hmotný majetok	6.363,86
Umelecké diela, zbierky	50,00
Obstaranie dlhodobého hmotného majetku	23.511,26

d) opis a hodnota majetku, ku ktorému účtovná jednotka nemá vlastnícke právo

UJ nemá takýto majetok.

e) opis dôvodov zvýšenia, zníženia a zrušenia opravných položiek k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku.

V roku 2025 UJ nevytvárala žiadnu opravnú položku, nakoľko nemala k tomu žiadny dôvod.

2. Dlhodobý finančný majetok:

- a) prehľad o pohybe dlhodobého finančného majetku - tabuľka č.1
- akcie vo Východoslovenskej vodárenskej spoločnosti, a.s., Košice – 735 CP
- b) opis dôvodov zvýšenia, zníženia a zrušenia opravných položiek k DFM
- opravné položky sme k finančnému majetku nevytvárali

3. Majetkové podiely účtovnej jednotky v iných spoločnostiach

UJ nemá majetkové podiely v iných spoločnostiach.

4. Dlhové cenné papiere a realizovateľné cenné papiere, dlhodobé pôžičky a ostatný dlhodobý finančný majetok

- a) dlhové cenné papiere držané do splatnosti a realizovateľné cenné papiere (riadky 027 až 028 súvahy):

Názov emitenta	Druh cenného papiera	Mena cenného papiera	Výnos v %	Dátum splatnosti	Účtovná hodnota vykázaná v súvahe účtovnej jednotky k 31. 12. 2025	Účtovná hodnota vykázaná v súvahe účtovnej jednotky k 31. 12. 2024
Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s., Košice	akcia	euro	0%		24.394,65	24.394,65

- b) dlhodobé pôžičky (riadky 029 až 030 súvahy):

UJ nemá dlhodobé pôžičky.

- c) významné položky ostatného dlhodobého finančného majetku (riadok 031 súvahy):

UJ nemá žiadne významné položky ostatného dlhodobého finančného majetku.

B Obežný majetok

1. Zásoby

UJ nevykazuje žiadne zásoby.

2. Pohľadávky

- a) vývoj opravnej položky k pohľadávkam - tabuľka č.3

Opravné položky k pohľadávkam účtovná jednotka netvorila.

- b) pohľadávky zabezpečené záložným právom alebo inou formou zabezpečenia

UJ neeviduje takéto pohľadávky.

- c) pohľadávky, na ktoré sa zriadilo záložné právo a výška pohľadávok, pri ktorých má účtovná jednotka obmedzené právo s nimi nakladať

UJ neeviduje takéto pohľadávky.

3. Finančný majetok

a) opis významných zložiek krátkodobého finančného majetku

Krátkodobý finančný majetok	Zostatok k 31.12.2024	Zostatok k 31.12.2025
Pokladnica	348,80	801,46
Ceniny	0,00	0,00
Bankové účty	5.093,50	25.839,16

b) krátkodobý finančný majetok, na ktorý je zriadené záložné právo a krátkodobý finančný majetok, pri ktorom má účtovná jednotka obmedzené právo s ním nakladať

UJ neviduje takýto majetok.

Čl. IV

Informácie o údajoch na strane pasív súvahy

A Vlastné imanie - tabuľka č.5

V tejto tabuľke obec vykázala nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov, ktorý bol zvýšený o VH (kladný) za predchádzajúce účtovné obdobie vo výške 11.928,22 € (uvedený ako presun z účtu 431).

stl. 6 je uvedený ako **prírastok VH za dané účtovné obdobie vo výške 7.999,88 €.**

Názov položky	Zostatok k 31.12.2024	Zvýšenie	Zníženie	Presun	Zostatok k 31.12.2025	Opis jednotlivých položiek a opis zmien jednotlivých položiek vlastného imania, najmä zmeny oceňovacích rozdielov, opravy významných chýb minulých rokov
428 – nevysporiadaný VH minulých rokov	53.269,94			11.928,22	65.198,16	
431 – VH v schvaľovaní	11.928,22	7.999,88		-11.928,22	7.999,88	

B Záväzky

1. Rezervy - tabuľka č.6-7

UJ nevytvárala žiadne rezervy.

2. Záväzky podľa doby splatnosti

a) záväzky podľa doby splatnosti (riadky 140 a 151 súvahy) - tabuľka č.8

Záväzky	Zostatok k 31.12.2024	Zostatok k 31.12.2025
Dlhodobé záväzky z toho:	771,84	680,80
- záväzky zo sociálneho fondu	771,84	680,80
Krátkodobé záväzky z toho:	7.594,64	3.943,62
- záväzky voči dodávateľom	4.923,94	1.838,11
- záväzky voči zamestnancom	2.187,99	1.342,52
- záväzky voči poisťovniam	482,71	694,99
- záväzky voči daňovému úradu	0	68,00

b) záväzky podľa zostatkovej doby splatnosti (riadky 140 a 151 súvahy) - tabuľka č.8
Všetky záväzky, ktoré UJ eviduje sú so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane.

Záväzky	Zostatok k 31.12.2024	Zostatok k 31.12.2025
Záväzky z toho:	8.366,48	4.624,42
a) so zostatkovou dobou splatnosti do 1 roka	7.594,64	3.943,62
b) so zostatkovou dobou splatnosti od 1 roka do 5 rokov	771,84	680,80
c) so zostatkovou dobou splatnosti nad 5 rokov	0	0

3. Bankové úvery a ostatné prijaté návratné finančné výpomoci

a) dlhodobé bankové úvery a krátkodobé bankové úvery - tabuľka č.9

V roku 2023 UJ si vzala od Prima banky, a.s., Slovensko tieto úvery:

1. **Municipálny úver – Eurofondy č. 74/002/23 vo výške 41.127,57 EUR** – predfinancovanie NFP projektu „Centrum komunitno - spolkových aktivít“ – splatnosť 23. 05. 2024
2. **Termínovaný úver č. 74/003/23 vo výške 7.000,00 EUR** – financovanie investičných výdavkov projektu „Centrum komunitno - spolkových aktivít“ – splatnosť 25. 05. 2026

V roku 2024 obec splatila **Municipálny úver v celkovej výške 41.127,57 EUR**, nakoľko kontrola projektu prebehla úspešne a zo strany PPA neboli zistené žiadne nedostatky (neoprávnené výdavky). Obci boli po tejto kontrole zaslané finančné prostriedky na zrealizovaný projekt v celej požadovanej výške. Na základe uvedeného obec mohla splatiť tento úver v plnej výške.

Čo sa týka **Termínovaného úveru**, ten obec splácala v dohodnutých mesačných splátkach vo výške 230 EUR. Zostatok nesplatenej istiny k 31.12. 2025 je vo výške 100,00 EUR. Zaplatené úroky z tohto úveru za rok 2025 boli celkovo vo výške 75,72 EUR. Tento úver bude splatený v roku 2026.

b) dlhodobé emitované dlhopisy a krátkodobé emitované dlhopisy (riadky 150 a 176 súvahy)
UJ neeviduje žiadne emitované dlhopisy.

c) prijaté dlhodobé návratné finančné výpomoci a krátkodobé návratné finančné výpomoci
UJ neeviduje žiadne NfV a KNfV.

4. Časové rozlíšenie

a) popis významných položiek časového rozlíšenia výdavkov budúcich období a výnosov budúcich období

Popis významnej položky časového rozlíšenia	Zostatok k 31.12.2024	Zostatok k 31.12.2025
Výnosy budúcich období spolu z toho:	42.051,20	94.393,13
- NFP od PPA – prostriedky EU	10.074,98	10.074,98
- Akcie VVS, a.s., Košice	24.394,65	24.394,65
- Zúčtovanie kapitálovej dotácie (mesačné odpisy) projekt „Centrum komunitno – spolkových aktivít“	37.186,03	34.696,64
- Prijatý kapitálový transfer z MF SR na projekt „Rekonštrukcia časti	0,00	20.000,00

OBEC DALETICE – Obecný úrad, Daletice č. 35, 082 63
Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31. decembru 2025

administratívnej budovy pre občanov“ – v roku 2025 nebol použitý, preto sa prenáša do nasledujúceho rozpočtového roku		
- Zúčtovanie kapitálovej dotácie (mesačné odpisy) projekt „Traktorová kosačka s príslušenstvom“	0,00	5.226,86

Čl. V
Informácie o výnosoch a nákladoch

1. Výnosy - popis a výška významných položiek výnosov

Popis /číslo účtu a názov/	Suma k 31.12.2024	Suma k 31.12.2025
a) daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	38.119,54	38.113,26
632 - Daňové výnosy samosprávy	31.511,54	35.420,26
633 - Výnosy z poplatkov	6.608,00	2.693,00
b) finančné výnosy	0,00	922,18
668 – Ostatné finančné výnosy	0,00	922,18
c) výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	15.770,14	7.204,56
692 - Výnosy samosprávy z bežných transferov z vyššieho územného celku	6.916,00	0,00
693 – Výnosy samosprávy z bežných transferov zo ŠR	4.912,60	1.342,03
694 – Výnosy samosprávy z kapitálových transferov zo ŠR	3.941,54	2.862,53
697 – Výnosy samosprávy z bežných transferov od ostatných subjektov mimo verejnej správy	0,00	3.000,00

2. Náklady - popis a výška významných položiek nákladov

Popis /číslo účtu a názov/	Suma k 31.12.2024	Suma k 31.12.2025
a) spotrebované nákupy	3.369,68	3.374,13
501 - Spotreba materiálu	750,32	2.297,97
502 - Spotreba energie	2.619,36	1.076,16
b) služby	8.884,62	10.145,66
512 - Cestovné	530,20	0,00
513 - Náklady na reprezentáciu	337,55	459,31
518 - Ostatné služby	8.016,87	9.686,35

OBEC DALETICE – Obecný úrad, Daletice č. 35, 082 63
Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavenej k 31. decembru 2025

c) osobné náklady	21.571,70	20.882,40
521 - Mzdové náklady	16.736,76	15.693,23
524 - Záonné sociálne náklady	4.667,44	5.030,21
527 - Záonné sociálne náklady	167,50	158,96
d) odpisy, rezervy a opravné položky	3.941,54	2.862,53
551 - Odpisy DNМ a DHM	3.941,54	2.862,53
e) finančné náklady	2.248,37	244,63
562 - úroky	1.927,31	75,72
568 - Ostatné finančné náklady	321,06	168,91
f) ostatné náklady	1.976,83	730,79
548 - Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	1.976,83	730,79

3. Náklady voči audítorovi alebo audítorskej spoločnosti - platí len pre subjekty verejného záujmu
UJ neviduje takéto náklady.

4. Tržby a výrobné náklady príspevkových organizácií
UJ nemá zriadenú žiadnu príspevkovú organizáciu.

Čl. VI

Informácie o iných aktívach a iných pasívach

1. Iné aktíva a iné pasíva

a) opis a hodnota iných aktív, ktorými sa rozumie možný majetok, ktorý vznikol v dôsledku minulých udalostí a ktorého existencia alebo vlastníctvo závisí od toho, či nastane alebo nenastane jedna alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky - tabuľka č.10.
UJ neviduje žiadne takéto aktíva alebo pasíva.

b) zoznam nehnuteľných kultúrnych pamiatok v správe alebo vo vlastníctve účtovnej jednotky - tabuľka č.11
Obec nemá v správe alebo vo vlastníctve žiadnu nehnuteľnú kultúrnu pamiatku.

Čl. VII

Informácie o spriaznených osobách a o ekonomických vzťahoch účtovnej jednotky a spriaznených osôb

1. Informácie o spriaznených osobách a o ekonomických vzťahoch účtovnej jednotky a spriaznených osôb
Obec nemá žiadnu spriaznenú osobu.

Čl. VIII

Informácie o rozpočte a hodnotenie plnenia rozpočtu

Informácie o rozpočte a hodnotenie plnenia rozpočtu - tabuľka č.12-14

Textová časť k tabuľke č.12-14:

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 20. 11. 2024.

Rozpočet obce bol upravený 4-krát:

1. Rozpočtové opatrenie 1/2025 zo dňa 31. 03. 2025
2. Rozpočtové opatrenie 2/2025 zo dňa 30. 06. 2025
3. Rozpočtové opatrenie 3/2025 zo dňa 30. 09. 2025
4. Rozpočtové opatrenie 4/2025 zo dňa 31. 12. 2025

Čl. IX

Informácie o skutočnostiach, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky

Informácie o skutočnostiach, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky:

- a) pokles alebo zvýšenie trhovej ceny finančného majetku ako dôsledku okolností, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky s uvedením dôvodu týchto zmien,
- b) dôvody pre zmenu výšky rezerv a opravných položiek,
- c) zmeny významných položiek dlhodobého finančného majetku,
- d) vydané dlhopisy a iné cenné papiere,
- e) zmena právnej formy účtovnej jednotky,
- f) mimoriadne udalosti, ak majú vplyv na hospodárenie účtovnej jednotky, napríklad živelné pohromy,
- g) iné mimoriadne skutočnosti

Po 31. decembri 2025 nenastali také udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2025.

V Daleticiach, 14. 03. 2026

Vyhotovila: Bc. Ivana Zacharská

Schválil: Daniel Ščavnický – starosta obce